



St. Willebrord Parish Bulletin

APRIL 28, 2024

VISIT OUR WEBSITE TO READ THE BULLETIN: STWILLYS.ORG

ST. WILLEBRORD MISSION STATEMENT

Proclaiming the Word of God and service to all persons is the heart of the mission of St. Willebrord Parish. Through our efforts, we hope to develop the faith and activity of our own membership, to witness to and foster the message of Jesus to all who come to us, and to share our gifts

LA MISIÓN DE NUESTRA PARROQUIA

La raíz de nuestra misión en St. Willebrord es proclamar la Palabra de Dios y servir a todos. Es nuestro anhelo desarrollar la fe y la actividad de nuestra congregación con nuestros esfuerzos, para dar testimonio y promover el mensaje de Jesús a todo aquel que llame a nuestras puertas y a la vez compartir nuestros dones

Fifth Sunday of Easter

“IF YOU REMAIN IN ME AND MY WORDS REMAIN IN YOU, ASK FOR WHATEVER YOU WANT AND IT WILL BE DONE FOR YOU.

BY THIS IS MY FATHER GLORIFIED, THAT YOU BEAR MUCH FRUIT AND BECOME MY DISCIPLES”.

JN 15:1-8



V Domingo de Pascua

“SI PERMANECEN EN MÍ Y MIS PALABRAS PERMANECEN EN USTEDES, PIDAN LO QUE QUIERAN Y SE LES CONCEDERÁ. LA GLORIA DE MI PADRE CONSISTE EN QUE DEN MUCHO FRUTO Y SE MANIFIESTEN ASÍ COMO DISCÍPULOS MÍOS”. JN 15, 1-8

Building Restoration Fund (Roof, Ceiling and Pews)

Fondo para Arreglar el Edificio
(Techo Adentro, Afuera y Bancas)

\$ 451,115

*Thank you!
Gracias!*



JUNE 9

ST WILLY'S Jam!

JUNIO 9

We need your help once again with donations for raffle prizes, baked goods, and items used during the annual picnic.

Necesitamos su ayuda una vez más con donaciones para premios de la rifa, postres y artículos utilizados durante el picnic anual.

Suggested raffle items:

Laptop Computer, Grill, Tools, Cash, Gift Cards, and NEW toys for kids!

Please bring them to the parish office by Sunday May 12 so the baskets can be prepared.

Or donate money to help us pay for:

Tents- \$1,000, Stage- \$1,500, Musical Entertainment - \$3,000, Yard Signs - \$100, Advertising on radio - \$300, Taco Stand - \$400, Hotdog/Brat/Hamburger Stand - \$400, Corn (Elotes) Stand - \$300, Tableware - \$100

Volunteer Opportunities:

Please call us and leave your contact information to assist us with preparation ahead of time or as a volunteer the day of the event!

Please bring your YARD SIGNS by the office to update event details!

Artículos sugeridos para la rifa:

¡Computadora Portátil, Parrilla, Herramientas, Dinero Efectivo, Tarjetas De Regalo y Juguetes NUEVOS para niños! Favor de traerlo a la oficina parroquial antes del Domingo 12 de Mayo para preparar las canastas.

O done dinero para ayudarnos a pagar:

Carpas - \$1,000, Escenario - \$1,500, Entretenimiento Musical - \$3,000, Carteles De Patio - \$100, Publicidad En La Radio - \$300, Puesto De Tacos - \$400, Puesto De Hotdogs/Brat/Hamburguesas - \$400, Puesto De Elotes - \$300, Desechables- \$100

Oportunidades para voluntarios:

¡Por favor llámenos y deje su información para la preparación en anticipación del evento o para ser voluntario el día del evento!

¡Por favor traiga sus CARTELES DE PATIO a la oficina para actualizar los detalles del evento!

MASS INTENTIONS FOR THE WEEK

SUNDAY, APRIL 28
 7:30 Ron Duquaine's Healing
 9:00 † Edward Mathison
 10:45 Bilingual Mass
 12:30 Mass in Spanish
 5:00 † Carol Derbique
 6:30 Mass in Spanish

MONDAY, APRIL 29
 7:15 Heidi & Her Son's Wellbeing
 12:05 Our Parishioners

TUESDAY, APRIL 30
 7:15 † Craig Vannieuwen Hoven
 12:05 Our Parishioners

WEDNESDAY, MAY 1
 7:15 Our Parishioners
 12:05 † Deceased of Floyd & Rita Roskom Family

THURSDAY, MAY 2
 7:15 † Ted Loeffler
 12:05 † John C. White

FRIDAY, MAY 3
 7:15 † Rosemary T. Michalec
 12:05 Our Parishioners
 6:00 Mass in Spanish

SATURDAY, MAY 4
 7:15 Sturzl Godchildren Wellbeing
 4:30 † Kathy Vannieuwen Hoven
 6:00 Mass in Spanish

SUNDAY, MAY 5
 7:30 Our Parishioners
 9:00 † Edward Mathison
 10:45 Bilingual Mass
 12:30 Mass in Spanish
 5:00 Our Parishioners
 6:30 Mass in Spanish

WEEKLY CONTRIBUTIONS/CONTRIBUCIONES SEMANALES

April 13 & 14, 2024 Contributions \$ 10,149.00
 Weekly budget/Presupuesto semanal \$ 9,550.00
 Weekly Surplus/(Deficit)/Sobrante (Faltante) \$ 599.00

April 20 & 21, 2024 Contributions \$ 7,350.00
 Weekly budget/Presupuesto semanal \$ 9,550.00
 Weekly Surplus/(Deficit)/Sobrante (Faltante) \$ (2,200.00)

THANK YOU! ¡¡¡GRACIAS!!!

Donate online at: stwillys.org ; Questions call Cruz Delia 920-435-2016 or email: cruz@stwillys.org
 Please remember St. Willebrord Church in your estate planning and/or your will.
 Para donar en línea visite: stwillys.org ; Preguntas llame a Cruz Delia 920-435-2016; o por email: Cruz@stwillys.org
 Por favor, recuerde la Iglesia de San Willebrord en la planificación de patrimonio y su testamento.

INTENCIONES DE MISA

¿Tiene una Petición?
 Por favor, ayúdenos con los siguientes pasos:
 1.-Llame a la oficina una semana antes.
 2.-Díganos el motivo y por quien es su petición.
 3.-Elija la misa en que se mencione su intención.
 4.-La donación sugerida por intención es de \$10.00.
 5.-Use el sobre de intenciones, deposítelo en la Colecta.

Offerings on the Occasion of the Celebration of a Sacrament (given to the parish)

These maximum amounts are set by Wisconsin Catholic Conference. No one should be denied a sacrament because the person fails to make an offering.

- Mass Intention\$ 20
- Baptism\$ 10
- Funeral\$ 75
- Wedding\$ 100
- Quinceñera\$ 100

Starting July 1, 2024

Mass Schedule

Horario de Misas

Daily Masses:

Monday to Friday: 7:15am English
 Monday to Friday: 12:05pm English
 Thursday: 7:00pm Spanish
 Saturday: 7:15am English

Misas Diarias:

Lunes a Viernes: 7:15am Inglés
 Lunes a Viernes: 12:05pm Inglés
 Jueves: 7:00pm Español
 Sábado: 7:15am Inglés

Weekend Masses:

Saturday: 4:30pm English, 6:00pm Spanish
 Sunday: 7:30am English, 9:00am English
 10:45 am Bilingual, 12:30 pm Spanish
 5:00pm English, 6:30pm Spanish

Misas del Fin de Semana:

Sábado: 4:30pm Inglés, 6:00pm Español
 Domingo: 7:30am Inglés, 9:00am Inglés
 10:45 am Bilingüe, 12:30 pm Español
 5:00pm Inglés, 6:30pm Español

Reconciliation (Confessions):

Monday to Friday 7:00 am & 11:30 am
 Saturday 7:00am

Reconciliación (Confesiones):

Lunes a Viernes 7:00 am & 11:30 am
 Sábado 7:00am

SACRAMENTAL INFORMATION

RECONCILIATION
 Mon-Fri: 7:00am & 11:30am
 Saturday: 7:00 am

BAPTISMS
 Celebrated monthly (except during Lent and Advent) during a weekend liturgy. Please make arrangements 2 months before Baptism.

1ST EUCHARIST
 We offer continual Faith Formation classes for children starting at 4 years old through 11th grade. Registration begins on June 1st.

MARRIAGE
 Contact Fr. Andy no less than 6 months before the desired date.

CONFIRMATION
 Confirmation is celebrated in the spring of 11th grade of high school, after appropriate preparation in our Faith Formation program.

OCIA
 Adult candidates for full membership in the Roman Catholic Christian community are prepared through the OCIA process and received at the Easter Vigil.

RECORDATORIO IMPORTANTE!

BENDICIÓN DE QUINCE AÑOS:

-Anticipación **MINIMA DE 6 MESES O MAS** para reservar la fecha de la misa.
-Quinceñera debe de estar presente cuando padres pidan fecha con el Padre Andy.
La fecha esta sujeta a la disponibilidad de horario.

PRESENTACIÓN DE 3 AÑOS

Para reservar llame a la oficina.

Reporting Sexual Abuse

If you know of an incident of sexual abuse of a person who is **now under the age of 18** by a priest, deacon, employee or volunteer, **PLEASE IMMEDIATELY CALL THE CIVIL AUTHORITIES AND THEN THE DIOCESE.**

If the person was abused as a minor but is now an adult, please contact:
 Office of Safe Environment Dioc. of GB
 920-272-8174 / 1-877-270-8174 (toll free).

We always encourage you to report the incident to civil authorities.

Reportando Abuso Sexual

Si usted sabe de un incidente de abuso sexual por un sacerdote, diacono, empleado o voluntario, a una persona que es **actualmente menor de los 18 años de edad** **POR FAVOR LLAME INMEDIATAMENTE A LAS AUTORIDADES CIVILES Y DESPUES A LA DIOCESIS.**

Si la persona fue abusada cuando era un menor de edad pero actualmente es un adulto, contacte a:

Oficina de Ambiente Seguro Diócesis de GB
 920-272-8174 O al 1-877-270-8174 (gratuito)

Nosotros siempre recomendamos que reporte el incidente a las autoridades civiles.

REMINDER-RECORDATORIO
 Mondays: Parish Staff Meeting
 Los Lunes Junta del Personal de la Parroquia
10:00 AM-12:00 PM





Message from Fr. Andy: Jesus Christ is Risen! Alleluia! He is Risen indeed! Alleluia!

During the presidential campaign of 2012 the organizers of a Labor Day weekend campaign stop, for a presidential candidate asked if I would offer an “invocation.” I had the impression that others had said “no” to the request. I said “yes.” I think that prayer has value and relevance today. Here is what I prayed with the people that day:

In the midst of the world which **You** have created, among people whom **You** have created, we pray, O God, for help in all that **We** are creating with **You**: From your **Goodness** we seek your help that we might accentuate the good among us; From your **Compassion** remind us to attend to those who are living, and at times dying, outside the notice and care of others; From your **Beauty** we ask you to help us to enjoy, protect, and love the natural beauty of our country and this world; From your **Love** we seek nourishment so that we may love the most vulnerable in our midst including children and the elderly, as well as pregnant women and expecting families, *the yet unborn and the recently born*, and that we may support parents charged to raise their children in love; From your **Heart of Peace** give us courage to avoid all vengeance, violence, war, and conflict; From your **Mercy and Forgiveness** we beg your pardon and liberation from our guilt for *our* failures to love others.

And so it is with confidence that we recognize that You, O Lord, are powerfully present in our midst today, and we ask for You to shower your grace upon this gathering, especially upon [*candidates of 2012*], upon all those who seek to serve the citizens of this country through public office, and upon all who live in this land.

We ask that You stir up in all of us a growing desire to serve the **Common Good**, to be citizens who seek peace and justice for both our country and world. O God, we ask that on this Labor Day weekend we may renew our commitments to foster justice in the workplace, a justice which reflects the dignity of the women and men who are not only employees or employers, but human beings, Your beloved daughters and sons. Furthermore, we ask that You guide the voters and legislators of this country to cherish, protect, and respect the freedom and the right to vote. And finally, O God, we ask You to stir up your grace, in and among all people who live in the United States of America, so that we may select leaders and hold them accountable to the principles and values which distinguish us as one nation under God. **Amen. Peace, Fr. Andy**

Mensaje del P. Andy: ¡Jesucristo ha resucitado! ¡Aleluya! ¡En verdad resucitó! ¡Aleluya!

Durante la campaña presidencial de 2012, los organizadores de una parada de campaña del fin de semana del Día del Trabajo para un candidato presidencial me preguntaron si podía ofrecer una “invocación”. Tuve la impresión de que otros habían dicho “no” a la petición. Yo dije que “sí.” Creo que la oración tiene valor y relevancia hoy en día. Esto es lo que oré con la gente ese día:

En medio del mundo que has creado, entre los hombres que has creado, te pedimos, oh Dios, que nos ayude en todo lo que **estamos** creando contigo: de tu **Bondad** buscamos tu ayuda para acentuar lo bueno que hay entre nosotros; Desde tu **Compasión** recuérdanos que debemos atender a los que viven, y a veces mueren, fuera de la atención y el cuidado de los demás; Desde tu **Belleza** te pedimos que nos ayudes a disfrutar, proteger y amar la belleza natural de nuestro país y de este mundo; De tu **Amor** buscamos alimento para que podamos amar a los más vulnerables entre nosotros, incluidos los niños y los ancianos, así como las mujeres embarazadas y las familias esperando, *los que aún no han nacido y los recién nacidos*, y que podamos apoyar a los padres encargados de criar a sus hijos con amor; Desde tu **Corazón de Paz**, danos valor para evitar toda venganza, violencia, guerra y conflicto; Desde tu **Misericordia y Perdón** te pedimos perdón y liberación de nuestra culpa por *nuestras* fallas en amar a los demás.

Y por lo tanto, es con confianza que reconocemos que Tú, oh Señor, estás poderosamente presente entre nosotros hoy, y te pedimos que derrames tu gracia sobre esta reunión, especialmente sobre [*los candidatos de 2012*], sobre todos aquellos que buscan servir a los ciudadanos de este país a través de cargos públicos, y sobre todos los que viven en esta tierra.

Te pedimos que despiertes en todos nosotros un deseo creciente de servir al **Bien Común**, de ser ciudadanos que buscan la paz y la justicia tanto para nuestro país como para el mundo. Oh Dios, te pedimos que en este fin de semana del Día del Trabajo podamos renovar nuestros compromisos de fomentar la justicia en el lugar de trabajo, una justicia que refleje la dignidad de las mujeres y los hombres que no solo son empleados o empleadores, sino seres humanos, Tus amadas hijas e hijos. Además, te pedimos que guíes a los votantes y legisladores de este país para que aprecien, protejan y respeten la libertad y el derecho al voto. Y finalmente, oh Dios, te pedimos que despiertes tu gracia, en y entre todas las personas que viven en los Estados Unidos de América, para que podamos seleccionar líderes y hacerlos responsables de los principios y valores que nos distinguen como una nación bajo Dios. **Amén.**

Paz, P. Andy

Parish Activities & Local Events!



SE NECESITAN VOLUNTARIOS

¡Cada primer Miércoles del mes nuestra parroquia entrega postres para la Comida del Refugio! Se agradecen horneados o comprados y se pueden dejar en la Oficina Parroquial de San Willebrord antes de la 1 pm.

¡Gracias!

VOLUNTEERS NEEDED

Every 1st Wednesday of the month our parish drops off desserts for the Shelter Meal! Baked or purchased are appreciated and can be dropped off at St. Willebrord's Parish Office by 1 pm.

Thank you!

We Invite You

A DAY WITH OUR LADY

MONDAY, MAY 20

National Shrine of our Lady of Champion

The day begins with Mass in Mother of Mercy Hall. Father Tom Farrell, Spiritual Director for the Widows of Prayer will be our Celebrant.

Mass at 11:00 AM
Lunch - 12:15
Words of Wisdom - 1:15 Father Tom
Blessing - 2:15 PM
Time to Enjoy the Grounds

The event is open to all women, especially widows. A free will offering of \$20 is suggested.

To register, call or text Nancy Mary at 920-265-6877 by May 14th
Sponsored by the Widows of Prayer

Sanctuary Society
Sociedad Santuario

Spring Luncheon

Almuerzo de Primavera

ALL LADIES AND GENTLEMEN ARE WELCOME!

EVERYONE WILL PAY THEIR OWN MEAL.

¡TODAS LAS DAMAS Y CABALLEROS SON BIENVENIDOS! CADA UNO PAGARÁ SU PROPIA COMIDA.

R.S.V.P. BY/CONFIRMAR ASISTENCIA ANTES DE: MAY 17, 2024 AT (920) 437-5958

DATE/FECHA: MAY 20, 2024

TIME: AFTER 12:05 MASS
TIEMPO: DESPUES DE MISA DE LAS 12:05

LOCATION/UBICACIÓN:
VILLAGE GRILLE
801 HOFFMAN RD GREEN BAY, WI 54301

Discipulos De Maria
Disciples of Mary

Te invita a rezar el rosario y ofrecer flores a la Virgen todos los Viernes de Mayo a las 6 pm

Invites you to pray the rosary and offer flowers to the Virgin every Friday of May at 6 pm

(Mayo 3 sera a las 5:15 pm)
(May 3 will be at 5:15 pm)

This upcoming weekend!
¡Este próximo fin de semana!

Saturday, 4th of May, 2024

A 22-mile walking pilgrimage (shorter routes available) starting from the National Shrine of St. Joseph at Old St. Joseph Church on the St. Norbert College campus in De Pere, WI to the National Shrine of Our Lady of Champion.

WALK TO MARY

Sábado, 4 de Mayo, 2024

Un peregrinaje de 22 millas (rutas mas cortas disponibles) comenzando del Santuario Nacional de San Jose en la Antigua Iglesia de San Jose en el Colegio de San Norberto en De Pere, WI al Santuario Nacional de Nuestra Señora de Champion, en Champion, WI.

Get More Information and Sign Up to Walk at www.WalkToMary.com

Para más información y Registros Visite www.WalkToMary.com
****Disponible en Español****

COMITÉ DE ASUNTOS SOCIALES DE SAN WILLEBRORD
TE INVITA A HONRAR A MARÍA, MADRE DE DIOS, DONANDO A SU COLECCIÓN MADRES Y BEBES

ST WILLEBRORD'S SOCIAL CONCERNS COMMITTEE
INVITES YOU TO HONOR MARY, MOTHER OF GOD, BY DONATING TO THEIR MOTHERS AND BABIES COLLECTION

Donaciones Bienvenidas
Donations Welcome
21 de Abril - 19 de Mayo
April 21st - May 19

Por favor considere donar los siguientes artículos
Please consider donating the following items

Pañales / Diapers	Loción De Manos / Hand Lotion
Cobijas / Blankets	Extractores De Leche / Breast Pumps
Ropa Para Recién Nacidos / Newborn Clothing	Bolsas Para Pañales / Diaper bags
Artículos Para Bebé / Baby Gear	Suministros De Enfermería / Nursing Supplies
Biberón / Bottles	Toallas / Towels
Champú De Bebe / Baby Shampoo	Productos Sanitarios / Period Products
Loción De Bebé / Baby Lotion	Almohadillas De Lactancia / Nursing Bras
Chupetes / Pacifiers	Botella De Ducha Para Mujer / Upside Down Peri Bottles
Toallitas Húmedas / Wipes	Tableros De Enfermera / Nursing Pads
Toallitas / Washcloths	Almohadillas De Calor/Hielo / Heat/Ice Pads

Donaciones en efectivo/cheque:
Escriba Madres y Bebés en el sobre y colóquelo en la canasta de recolección durante la misa o lívelo a la oficina parroquial. Haga un cheque a nombre de St. Willebrord y escriba Madres y Bebés como nota.

Cash/Check donations:
Write Mothers and Babies on envelope and place in the collection basket at Mass or bring to parish office. Make check to St Willebrord and write Mothers and Babies as memo.

Prayer Vines

If you are in need of prayers, we will pray for you!
Si necesita oraciones, ¡oraremos por usted!

Call/Llame: Sandra at 920-660-8686

SCAN OUR QR CODE OR SEARCH FOR US ON FACEBOOK TO GET FREQUENT UPDATES!

St Willebrord Parish
2,206 likes • 23K followers